

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 79 (2001)  
**Heft:** 4

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Hotel Sonne, 9658 Wildhaus**

Hallenbad, Sonnenterrasse, heimelige Komfortzimmer



Erleben Sie familiäre Gastfreundschaft im sonnigsten Komforthotel des ländlichen Toggenburg und geniessen Sie unsere natürliche, vitaminreiche Küche sowie die kristallklare und würzige Bergluft. (Zimmer mit Closomat erhältlich)

7 Tage Halbpension ab Fr. 665.- p.P.

Lütel Sie eus doch eifach a ... und verlanget en Offerte. Tel. 071 999 23 33, Brigitte und Paul Beutler, Besitzer

VCHHotel Friedegg  
3703 Aeschi b. Spiez  
☎ 033/ 654 33 00

**Warum es sich lohnt, in die Friedegg zu kommen!**

**Extras!**

Wir bieten eine ausgezeichnete Küche für Sie!  
Wir bieten einen rollstuhlgängigen Lift!  
Wir bieten eine gute Atmosphäre!  
Wir bieten Ferien-Arrangements!

Das **Friedegg**-Team freut sich!

**Betreuen Sie ...****Bekannte oder Verwandte**

Wir bieten Ferienplätze für betreute Personen! Auch Daueraufenthalt und leichte Pflege ist möglich. Grosse, behaglich eingerichtete Zimmer mit WC/Dusche, Balkon und Direktwahltelefon. Gepflegte Küche. Sehr ruhige Lage.

Haus für Ferien und Erholung  
CH-4402 Frenkendorf  
Telefon 061 906 19 00  
Fax 061 906 19 77  
Web: <http://www.eben-ezer.ch>

**P O R T U G A L****Rundreise mit Besuch von Fatima**

Samstag, 8. bis Freitag, 14. September 2001

Wieso Portugal – wieso Fatima? Als Mitglied der EU ist Portugal ein Vorzeigeland geworden. Viele neue Gebäude, südliches Ambiente, niedrige Nebenkosten sprechen u.a. für dieses Ziel. Wenn dann im September die Tage bei uns kürzer werden, ist es herrlich, den Sommer in Portugal zu verlängern. Aktualität erhielt das beeindruckende Marienwallfahrts-Zentrum Fatima durch den Papst-Besuch. Der kurze Flug und die gute Betreuung ist für Alleinstehende oder Gäste, die nicht mehr so gut zu Fuss sind, ein weiteres Plus.  
*Geistliche Leitung: Domherr Arnold Helbling, Untersiggenthal*  
*Betreuung: Frau O. Knecht*

**Reiseprogramm****Samstag, 8. September 2001**  
**Zürich–Lissabon–Fatima**

Individuelles Check-in am Flughafen Zürich-Kloten, Terminal A. 12.15 Uhr Abflug mit Swissair Kurs 692 nach Lissabon. 14.10 Uhr Ankunft in Lissabon. Kurze Stadtrundfahrt und Transfer nach Fatima. Zimmerbezug und Nachtessen im \*\*\*\*Hotel «Casa Das Irma Dominicanas».

**Sonntag, 9. September 2001**

**Fatima:** Besuch des Wallfahrtsorts Fatima, Gelegenheit zu einem Pontifikalamt. Nachmittags Besuch des ungarischen Kreuzweges.

**Montag, 10. September 2001**  
**Ausflug nach Tomar:**

Besichtigung des Ritterklosters und der ehemaligen Templer-Burg.

**Dienstag, 11. September 2001**

**Ausflug nach Nazaré:** Nazaré, das bekannte Fischerdorf am Atlantik. Mittagessen, Einkaufsmöglichkeiten.

**Mittwoch, 12. September 2001**

**Ausflug nach Coimbra:** Besuch der alten Universität, Mittagessen, Besuch der Kirche der heiligen Klara.

**Donnerstag, 13. September 2001**

**Fatima:** Grosse Prozession im Freien mit Pontifikalamt und Predigt. Nachmittag zur freien Verfügung.

**Freitag, 14. September 2001**  
**Fatima–Schweiz**

Abschied von Fatima. Nachmittags Rückflug mit Swissair. Landung um 19.05 Uhr in Zürich.

**Anmeldetalon**

Ich melde mich verbindlich für die 7-tägige Reise nach und durch Portugal an: Flug mit SWISSAIR, Unterkunft in \*\*\*\*Hotel mit Bad oder Dusche, WC und TV in Fatima, Besichtigungen gemäss Programm, Rundreise mit modernem Car, Vollpension.

Preise: Doppelzimmer Fr. 1790.-, Einzelzimmerzuschlag Fr. 295.-  
Annulationsversicherung Fr. 28.-

Unterkunft im  Einzelzimmer  Doppelzimmer  fi Doppelzimmer

Name:

Vorname:

Strasse:

Telefon:

PLZ, Wohnort:

Ort/Datum:

Unterschrift:

Anmeldetalon senden an: ZEITLUPE, Postfach 642, 8027 Zürich  
Bestätigung und Verrechnung erfolgen direkt durch Knecht Reisen AG.